

Forfatter: Grundtvig, N. F. S.

Titel: Udrag fra HAANDBOG I VERDENSHISTORIEN. Nyaarstiden

Citation: Grundtvig, N. F. S.: "N. F. S. Grundtvigs udvalgte Skrifter", i Grundtvig, N. F. S.: *N. F. S. Grundtvigs udvalgte Skrifter*, Gyldendalske Boghandel, 1904-1909, s. 568.  
Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/text/adl-texts-grundtvig07val-shoot-idm140245217947360.pdf> (tilgået 29. april 2024)

Anvendt udgave: N. F. S. Grundtvigs udvalgte Skrifter

Alt i Fangeburet paa *Wartburg* var det, *Luther* fortydskede det »*Ny Testamente*,« hvis første Udgave (1522) er fulgt af saa Utallige, at det er klart, han derved ikke blot leverede et Mesterstykke, men raadte Bod paa et almindeligt Savn i Læse-Verdenen, og tolv Aar senere (1534) satte han Kronen paa dette folkelige Storværk ved at udgive sin fuldstændige »*Tydske Bibel*,« uden Sammenligning det største boglige Vidunder næst *Grund-Skriften*, da den forudsætter og beviser Skabelsen af et heelt og holdent »*Tydske Kirke-Sprog*,« aldrig hørt tilforn og dog ingen Tilhører fremmed. Et saadant Værk, som kun en troende Christen og stor Aand kunde frembringe, maa naturligviis, ved Siden ad dyb Ærbødighed for Herrens Propheter og *Apostler*, røbe en Frihed og Dristighed, der stikker besynderlig af mod det ængstelige og slaviske Bogstav-Væsen, der udviklede sig hos *Luthers* lærde Tilhængere; saa naar han alligevel selv omtalte *Bibel-Læsning* som en *Saligheds-Sag*, da var det kun forsaavidt al aandelig *Oplysning* og *Opbyggelse* kan henføres dertil. Han vidste nemlig godt, at selv den flittigste [at al] *Bibel-Læsning uden Aand* og *Tro* giver ingen af Delene, og at *Skrift-Beviser* for *Troes-Artikler* er en meget vanskelig *Sag*; men han vidste ogsaa, at flittig *Bibel-Læsning* oplyser og opbygger alle *Troende*, og er aldeles uundværlig for de »*Ordets Tjenere*,« 569 der vil bevare den »*sunde Lærdom*« og efterhaanden gjenføde den »*Apostoliske Prædiken*.«